

**Об утверждении Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Чешской Республики о сотрудничестве в борьбе с организованной преступностью, незаконным оборотом наркотических средств и психотропных веществ, терроризмом и другими опасными видами преступлений**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 30 июня 1999 года № 895

Правительство Республики Казахстан постановляет:

1. Утвердить Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Чешской Республики о сотрудничестве в борьбе с организованной преступностью, незаконным оборотом наркотических средств и психотропных веществ, терроризмом и другими опасными видами преступлений, совершенное 9 апреля 1998 года в городе Алматы.

2. Настоящее постановление вступает в силу со дня подписания.

*Премьер - Министр*

*Республики Казахстан*

**С о г л а ш е н и е  
между Правительством Республики Казахстан  
и Правительством Чешской Республики  
о сотрудничестве в борьбе с организованной  
преступностью, незаконным оборотом наркотических  
средств и психотропных веществ, терроризмом и  
другими опасными видами преступлений**

(Бюллетень международных договоров РК, 2000 г., № 5, ст. 49)  
(Вступило в силу 19 августа 1999 года - ж. "Дипломатический курьер",  
спецвыпуск № 2, сентябрь 2000 года, стр. 176)

Правительство Республики Казахстан и Правительство Чешской Республики далее именуемые \_\_\_\_\_ Договаривающимися \_\_\_\_\_ Сторонами,

будучи убеждены, что сотрудничество в области борьбы с организованной преступностью, незаконным оборотом наркотических средств и психотропных веществ, терроризмом и другими опасными видами преступлений имеет принципиальное значение,

озабоченные возрастанием злоупотребления наркотическими средствами и психотропными веществами и международной торговлей ими в мировых масштабах, с целью объединить свои усилия в борьбе с терроризмом, руководствуясь международными обязательствами и внутригосударственным законодательством,

согласились о нижеследующем:

## С т а т ь я 1

(1) Договаривающиеся Стороны будут сотрудничать в соответствии с внутригосударственным законодательством в предупреждении, выявлении и расследовании преступлений, прежде всего в следующих областях:

1.1 международной организованной преступности,

1.2 терроризма,

1.3 незаконного культивирования, производства, получения, хранения, распространения, ввоза, вывоза и транзита наркотических средств и психотропных веществ и прекурсоров,

1.4 незаконного приобретения, хранения и оборота оружия, боеприпасов и взрывчатых веществ, химических, биологических, радиоактивных и ядерных материалов, незаконного оборота товаров и технологий стратегического назначения и военной техники,

1.5 торговли людьми, а также незаконной торговли органами и тканями человека,

1.6 незаконной деятельности, связанной с проституцией,

1.7 подделки и видоизменения денег, марок и ценных бумаг, средств безналичных платежей, а также других официальных документов и их незаконного распространения,

1.8 незаконных финансовых операций, экономических преступлений и легализации доходов от преступной деятельности,

1.9 преступлений государственных служащих, связанных с их должностным положением,

1.10 преступлений против жизни, здоровья, свободы и достоинства личности, а также преступлений против собственности,

1.11 преступлений, объектом которых являются культурные и исторические ценности, драгоценные камни и металлы и другие предметы значительной ценности,

1.12 незаконного въезда, выезда и пребывания лиц на территории Договаривающихся Сторон,

1.13 незаконного перемещения автотранспортных средств и грузов.

(2) Договаривающиеся Стороны могут на основании взаимной договоренности распространить сотрудничество и на другие виды преступлений.

## С т а т ь я 2

Договаривающиеся Стороны будут сотрудничать в выявлении, предупреждении, расследовании и пресечении преступлений, в частности, в области организованной преступности, в соответствии с внутригосударственным законодательством.

В этих целях они будут:

1. обмениваться друг с другом сведениями и данными о лицах, подозреваемых в совершении преступлений, или причастных к общественно опасным деяниям, прежде всего к организованной преступности, о связях преступников, информацией об организации преступных группировок и их структуре, типичном поведении отдельных преступников и группировок, информацией о времени, месте и способе совершения преступлений, объектах посягательства, об особых обстоятельствах нарушения норм уголовного законодательства и о мерах, принятых в целях предупреждения, выявления и расследования преступлений,
2. по запросам предпринимать необходимые меры,
3. оказывать содействие в розыске лиц, подозреваемых в совершении преступлений, а также лиц, уклоняющихся от уголовной ответственности, или от отбывания наказания,
4. осуществлять сотрудничество в розыске без вести пропавших лиц и в проведении действий, связанных с идентификацией лиц или неопознанных трупов,
5. сотрудничать в розыске похищенных предметов и других предметов, имеющих отношение к преступной деятельности, в том числе автотранспортных средств,
6. оказывать друг другу помощь в предупреждении, выявлении, пресечении и расследовании преступлений в соответствии с настоящим Соглашением,
7. обмениваться информацией о методах и новых формах совершения преступлений, выходящих за рамки границ государств Договаривающихся Сторон,
8. обмениваться информацией о результатах криминалистических и криминологических исследований, взаимно информировать друг друга о следственной практике, методах и средствах работы,
9. по запросам передавать друг другу информацию о предметах, применяемых для совершения преступления или полученных в результате совершения преступлений, или образцы таких предметов,
10. в интересах борьбы с организованной преступностью и другими опасными видами преступлений осуществлять обмен специалистами,
11. при необходимости проводить рабочие встречи по конкретным уголовным делам, находящемуся в стадии предварительного расследования, с целью подготовки и проведения совместных мероприятий,
12. осуществлять обмен аналитическими и концепционными материалами по организованной преступности.

### С т а т ь я 3

В области борьбы с незаконным культивированием, производством, получением, хранением, распространением, ввозом, вывозом и транзитом наркотических средств, психотропных веществ и прекурсоров, Договаривающиеся Стороны, в рамках своего внутригосударственного законодательства, будут:

1. обмениваться информацией о лицах, причастных к незаконному обороту наркотических средств, психотропных веществ и прекурсоров, о местах их укрытия, о способах транспортировки, о методах работы, о местах происхождения и видах наркотических средств и психотропных веществ и прекурсоров,

2. осуществлять совместно меры по предупреждению, выявлению, пресечению и расследованию незаконного оборота наркотических средств, психотропных веществ и прекурсоров,

3. обмениваться опытом в области контроля законного оборота наркотических средств и психотропных веществ и прекурсоров,

4. предоставлять друг другу образцы наркотических средств и психотропных веществ и прекурсоров,

5. обмениваться аналитическими и концепционными материалами, касающимися незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ и прекурсоров.

#### **С т а т ь я 4**

В области борьбы с актами терроризма Договаривающиеся Стороны в рамках своего внутригосударственного законодательства и на основании положений настоящего Соглашения будут:

1. обмениваться информацией о запланированных или совершенных актах терроризма, о лицах, причастных к ним, о формах и способах их проведения,

2. обмениваться информацией о террористических группировках, члены которых планируют, совершают или совершили преступления на территории государства другой Договаривающейся Стороны,

3. обмениваться аналитическими и концепционными материалами, касающимися проблем терроризма.

#### **С т а т ь я 5**

В целях защиты передаваемых друг другу данных в отношении конкретного лица в рамках сотрудничества Договаривающихся Сторон, в соответствии с действующим внутригосударственным законодательством, необходимо соблюдать следующие условия:

1. запрашивающая Договаривающаяся Сторона может использовать данные только в целях и на условиях, определяемых запрашиваемой Договаривающейся Стороной,

2. запрашивающая Договаривающаяся Сторона сообщает, в случае запроса, запрашиваемой Договаривающейся Стороне информацию об использовании переданных данных и о полученных при этом результатах,

3. данные могут передаваться только компетентным органам, указанным в статье 8 настоящего Соглашения. Передача данных другим органам может осуществляться только с письменного согласия компетентных органов запрашиваемой

Д о г о в а р и в а ю щ е й с я

С т о р о н ы ,

4. запрашиваемая Договаривающаяся Сторона обязана обеспечить достоверность передаваемых данных, учитывая при этом требования внутригосударственного законодательства запрашивающей Договаривающейся Стороны. В случае передачи недостоверных или неполных данных запрашиваемая Договаривающаяся Сторона в кратчайшие сроки устраняет недостоверность или посылает дополнительные данные,

5. лицу, о котором были переданы данные, по его просьбе в рамках внутригосударственного законодательства Договаривающихся Сторон может быть предоставлена справка о переданных в отношении него данных,

6. запрашиваемая Договаривающаяся Сторона указывает при направлении данных запрашивающей Договаривающейся Стороне сроки их уничтожения в соответствии со своим внутригосударственным законодательством. Независимо от этих сроков, полученные данные о лицах следует уничтожить, как только в них отпадет необходимость. Запрашиваемая Договаривающаяся Сторона должна быть проинформирована об уничтожении переданных данных с указанием причин этого уничтожения. В случае окончания действия настоящего Соглашения необходимо уничтожить все данные, полученные в процессе сотрудничества в рамках настоящего С о г л а ш е н и я ,

7. Договаривающиеся Стороны обязаны регистрировать передачу, прием и уничтожение полученных данных,

8. Договаривающиеся Стороны обязаны обеспечить эффективную защиту передаваемых данных от несанкционированного доступа к ним, от их изменения и р а з г л а ш е н и я .

## С т а т ь я 6

(1) Запрашивающая Договаривающаяся Сторона обеспечивает конфиденциальность полученной информации, материалов и технических средств, передаваемых запрашиваемой Договаривающейся Стороной, если эта информация, материалы и технические средства, согласно внутригосударственному законодательству запрашиваемой Договаривающейся Стороны, признаются конфиденциальными и о б о з н а ч е н ы как таковы е .

(2) Передача информации, материалов или технических средств третьей стороне может осуществляться только с письменного согласия запрашиваемой Договаривающейся Стороны.

## С т а т ь я 7

(1) Запрашиваемая Договаривающаяся Сторона может полностью или частично отказать в удовлетворении запроса, если исполнение запроса может нанести ущерб суверенитету, безопасности или другим важным интересам государства запрашиваемой Договаривающейся Стороны или противоречит внутригосударственному

законодательству или международным договорам, которыми связаны Договаривающиеся Стороны.

(2) В случае отказа в исполнении запроса и в случае его частичного выполнения Договаривающиеся Стороны немедленно уведомляются в письменном виде с указанием причин отказа.

### **Статья 8**

(1) В целях исполнения настоящего Соглашения компетентными органами являются :

со стороны Республики Казахстан:  
Министерство внутренних дел  
Комитет национальной безопасности  
Генеральная прокуратура  
Министерство финансов

Министерство образования, культуры и здравоохранения

со стороны Чешской Республики:  
Министерство внутренних дел  
Министерство финансов  
Министерство здравоохранения

(2) Обмен информацией между компетентными органами Договаривающихся Сторон будет осуществляться на английском или русском языках, если в конкретном случае не будет достигнута договоренность об ином.

### **С т а т ь я 9**

Компетентные органы Договаривающихся Сторон в целях реализации сотрудничества на основании настоящего Соглашения могут заключать исполнительные протоколы.

### **С т а т ь я 10**

Положения настоящего Соглашения не затрагивают обязательства Договаривающихся Сторон, вытекающие из других двусторонних или многосторонних договоров.

### **С т а т ь я 11**

(1) Настоящее Соглашение подлежит утверждению в соответствии с внутригосударственным законодательством обеих Договаривающихся Сторон и вступает в силу по истечении 30-ти дней со дня обмена дипломатическими нотами об исполнении необходимых внутригосударственных процедур.

(2) Настоящее Соглашение может быть изменено или дополнено по взаимному согласию Договаривающихся Сторон.

(3) Настоящее Соглашение заключается на неопределенный срок. Каждая Договаривающаяся Сторона может в письменном виде денонсировать Соглашение.

Действие настоящего Соглашения прекращается по истечении шести месяцев со дня получения уведомления о денонсации Соглашения.

Совершено в г. Алматы 9 апреля 1998 года в двух подлинных экземплярах, каждый на казахском, чешском и русском языках. В случае возникновения разногласий в толковании основным считается текст на русском языке.

*За Правительство  
Республики Казахстан*

Чунтонов В.)

*Чешской Республики*  
(Специалисты:

*За Правительство*  
Кушенова Д.